
Vorsitz: Belgien**622. PLENARSITZUNG DES RATES**

1. Datum: Donnerstag, 27. Juli 2006
Beginn: 10.05 Uhr
Schluss: 11.00 Uhr

2. Vorsitz: P. Heyman

Vor Eintritt in die Tagesordnung teilte der Vorsitz dem Ständigen Rat mit, dass der Amtierende Vorsitzende mit Schreiben vom 26. Juli 2006 (siehe Anhang zu diesem Journal) die Verabschiedung des Ministerratsbeschlusses Nr. 4/06 über den Hohen Rat der OSZE (siehe MC.DEC/4/06, dessen Wortlaut diesem Journal beigelegt ist) im Verfahren der stillschweigenden Zustimmung bekanntgegeben hat.

3. Behandelte Fragen – Erklärungen – Beschlüsse/verabschiedete Dokumente:

Punkt 1 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER DEN ANTEIL MONTENEGROS IN DEN BEITRAGSSCHLÜSSELN FÜR 2006 UND 2007

Vorsitz

Beschluss: Der Ständige Rat verabschiedete den Beschluss Nr. 739 (PC.DEC/739) über den Anteil Montenegros in den Beitragsschlüsseln für 2006 und 2007; der Wortlaut des Beschlusses ist diesem Journal beigelegt.

Punkt 2 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER DIE HALBJAHRESÜBERPRÜFUNG DES OSZE-GESAMTHAUSHALTSPLANS 2006

Vorsitz

Beschluss: Der Ständige Rat verabschiedete den Beschluss Nr. 740 (PC.DEC/740) über die Halbjahresüberprüfung des OSZE-Gesamthaushaltsplans 2006; der Wortlaut des Beschlusses ist diesem Journal beigelegt.

Russische Föderation (interpretative Erklärung, siehe Beilage 1 zum Beschluss), Usbekistan (interpretative Erklärung, siehe Beilage 2 zum Beschluss)

Punkt 3 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER DIE HAUSHALTSREVISION
FÜR DIE OSZE-MISSION IN SERBIEN

Vorsitz

Beschluss: Der Ständige Rat verabschiedete den Beschluss Nr. 741 (PC.DEC/741) über die Haushaltsrevision für die OSZE-Mission in Serbien; der Wortlaut des Beschlusses ist diesem Journal beigelegt.

Punkt 4 der Tagesordnung: BESCHLUSS ÜBER DEN NACHTRAGSHAUS-
HALTSVORANSCHLAG FÜR DIE OSZE-MISSION
IN MONTENEGRO

Vorsitz

Beschluss: Der Ständige Rat verabschiedete den Beschluss Nr. 742 (PC.DEC/742) über den Nachtragshaushaltsvoranschlag für die OSZE-Mission in Montenegro; der Wortlaut des Beschlusses ist diesem Journal beigelegt.

Punkt 5 der Tagesordnung: PRÜFUNG AKTUELLER FRAGEN

- (a) *Bericht des Persönlichen Beauftragten des Amtierenden Vorsitzenden für den Konflikt, mit dem sich die Minsk-Konferenz der OSZE befasst, über Brände in unmittelbarer Nähe der Kontaktlinie (CIO.GAL/141/06 Restr.):* Vorsitz, Aserbaidschan (PC.DEL/817/06 OSCE+), Armenien
- (b) *Todesstrafe in den Vereinigten Staaten von Amerika:* Finnland – Europäische Union (mit den beitretenden Staaten Bulgarien und Rumänien; den Bewerberländern Kroatien, ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien und Türkei; den Ländern des Stabilisierungs- und Assoziierungsprozesses und potenziellen Bewerberländern Albanien, Bosnien und Herzegowina, Montenegro und Serbien; mit Norwegen als Land der Europäischen Freihandelsassoziation und Mitglied des Europäischen Wirtschaftsraums; sowie mit Moldau und der Ukraine) (PC.DEL/815/06), Vereinigte Staaten von Amerika
- (c) *Die Lage in Georgien und ein Food-for-thought-Paper der Vereinigten Staaten von Amerika (PC.DEL/812/06 Restr.):* Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/814/06), Russische Föderation, Georgien (PC.DEL/819/06 OSCE+), Vorsitz
- (d) *Die jüngsten Entwicklungen in der Kodori-Schlucht (Georgien):* Vereinigte Staaten von Amerika (PC.DEL/814/06), Russische Föderation (PC.DEL/820/06 OSCE+), Georgien (PC.DEL/819/06 OSCE+), Vorsitz

- (e) *Der Krieg im Libanon: Armenien (PC.DEL/818/06 OSCE+), Israel (Kooperationspartner im Mittelmeerraum)*

Punkt 6 der Tagesordnung: **BERICHT ÜBER DIE TÄTIGKEIT DES AMTIERENDEN VORSITZENDEN**

Bekanntgabe der Verteilung des schriftlichen Berichts über die Tätigkeit des Amtierenden Vorsitzenden (CIO.GAL/144/06): Vorsitz

Punkt 7 der Tagesordnung: **BERICHT DES GENERALSEKRETÄRS**

- (a) *Bekanntgabe der Verteilung eines schriftlichen Berichts des Generalsekretärs (SEC.GAL/130/06 OSCE+): Generalsekretär*
- (b) *Vereinbarung über den OSZE-Projektkoordinator in Usbekistan, die am 26. Juli 2006 unterzeichnet wurde: Generalsekretär, Usbekistan*
- (c) *Bericht der Untersuchungskommission über einen Personalangehörigen der OSZE-„Spillover“-Überwachungsmission in Skopje: Generalsekretär*

Punkt 8 der Tagesordnung: **SONSTIGES**

- (a) *Parlamentswahlen in Österreich am 1. Oktober 2006: Österreich (PC.DEL/816/06 OSCE+)*
- (b) *Erklärung der Vertragsstaaten der Organisation des Vertrags über kollektive Sicherheit (CSTO), die auf der CSTO-Tagung in Minsk vom 22. und 23. Juni 2006 verabschiedet wurde (SEC.DEL/178/06): Belarus*
- (c) *Bestellung eines neuen Leiters der OSZE-Mission in Moldau: Vorsitz*
- (d) *Zwei Verbalnoten des BDIMR zu den bevorstehenden Wahlen in Bosnien und Herzegowina und Montenegro: Vorsitz*

4. Nächste Sitzung:

Donnerstag, 31. August 2006, 10.00 Uhr im Neuen Saal



**Organisation für Sicherheit und
Zusammenarbeit in Europa
Ständiger Rat**

PC.JOUR/622

27. Juli 2006

Anhang

DEUTSCH

Original: ENGLISCH

622. Plenarsitzung

PC-Journal Nr. 622, Punkt 2

SCHREIBEN DES AMTIERENDEN VORSITZENDEN

Brüssel, 26. Juli 2006

Sehr geehrte Frau Kollegin,
sehr geehrter Herr Kollege,

in meiner Eigenschaft als Amtierender Vorsitzender der OSZE beehre ich mich, Ihnen mitzuteilen, dass gegen den Beschluss des Ministerrats über den Hohen Rat der OSZE (MC.DEC/4/06) innerhalb der am Mittwoch, dem 26. Juli 2006, um 12.00 Uhr MEZ abgelaufenen Frist kein Einspruch erhoben wurde.

Der Beschluss tritt daher mit heutigem Tag in Kraft und wird dem Journal des Vierzehnten Treffens des OSZE-Ministerrats und dem Journal der nächsten Sitzung des Ständigen Rates vom 27. Juli 2006 beigelegt werden.

Jene Teilnehmerstaaten, die von ihrem Recht Gebrauch machen möchten, gemäß Absatz 79 (Kapitel 6) der Schlussempfehlungen der Helsinki-Konsultationen (1973) eine interpretative Erklärung oder einen formellen Vorbehalt registrieren zu lassen, werden eingeladen, dies bei der oben genannten Sitzung des Ständigen Rates über ihre OSZE-Delegation zu tun.

Mit vorzüglicher Hochachtung

Karel De Gucht

An die Minister für auswärtige Angelegenheiten
der OSZE-Teilnehmerstaaten